



# SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

Proposal to : **Statistics Canada**  
Propositions aux: **Statistique Canada**

The references document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités des l'invitation demeurent les mêmes

## Comments - Commentaires

<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of vendor (type or print) – Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur (caractère d'impression).</b>
<b>Name – Nom :</b>
<b>Title – Titre :</b>

<b>Date– Date:</b> October 2 , 2019	
<b>Solicitation No – N° de l'invitation:</b> J031827A	<b>Amendment No. – No modif.</b> 04
<b>GETS Reference No. – No de reference de SEAG</b> PW-19-00889154	
<b>Address inquiries to – Adresser toute demande de renseignements à:</b> <a href="mailto:statcan.macs-bids-smc-soumissions.statcan@canada.ca">statcan.macs-bids-smc-soumissions.statcan@canada.ca</a>	
<b>Solicitation closes – L'invitation prend fin</b> At – à : 14:00 EDT On – le : October 15, 2019	
<b>Area code and Telephone No.</b> <b>Code régional et N° de téléphone</b> (613) 882-2470	<b>Facsimile No.</b> <b>N° de télécopieur</b>
<b>Destination</b> MACS BID – RECEIVING <a href="mailto:statcan.macs-bids-smc-soumissions.statcan@canada.ca">statcan.macs-bids-smc-soumissions.statcan@canada.ca</a>	

### Instructions :

Municipal taxes are not applicable.

Unless otherwise specified herein by the Crown, all prices quotes are to be net prices in Canadian funds including Canadian customs duties, excise taxes, and are to be F.O.B., including all delivery charges to destination(s) as indicated. The amount of the Goods and Services Tax is to be shown as a separate item.

### Instructions:

Les taxes municipales ne s'appliquent pas.

Sauf indication contraire, énoncée par la Couronne, dans les présentes, tous les prix indiqués sont des prix nets, en dollars canadiens, comprenant les droits de douane canadiens, la taxe d'accise et doivent être F.A.B., y compris tous frais de livraison à la (aux) destination(s) indiquée(s). La somme de la taxe sur les produits et services devra être un article particulier.

<b>Delivery required – Livraison exigée</b>	<b>Delivery offered – Livraison proposé</b>
<b>Vendor Name and Address – Raison sociale et adresse du fournisseur</b>	
<b>Facsimile No – N° de télécopieur :</b> <b>Telephone No – N° de téléphone :</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>



#### AMENDMENT 04

**The purpose of this amendment is to answer questions from industry.**

**Question 1:** I would appreciate a further clarification of Answer 3 of Amendment 03. In the RFP documentation, it states in M3: The bidder must provide one (1) sample of projects/work completed that demonstrates compliance with 1), 2), 3), 4). It does not state that the sample of work has to be created for the Government of Canada. We have an example of non-government work that meets all of the mandatory requirements. Will this be acceptable?

**Answer 1:** Your answer is only acceptable if it complies with Federal Identity Program, the Multiculturalism Act, Accessibility standards and the Bilingualism Act.

**Question 2:** R2 — Sample #1, the flyer. It mentions in the specs it should be 2 sided-bilingual. Should we also provide the French PDF? If so, will the French be evaluated? Or can we simply submit the English PDF acknowledging there was a French on the reverse side.

**Answer 2:** This is acceptable, yes.

**Question 3:** Pertaining to R1, Are you asking for design projects completed for the Government of Canada? We have not produced many projects for the federal government. Can we show other work we have produced in French and English, (non-Government), or will we be disqualified not displaying work for the Federal government?

**Answer 3:** The firm is to use projects for the Government of Canada in order to meet Statistics Canada requirements.

**ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN UNCHANGED.**